

DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Der Gebrauch von Schutzbrillen oder Schweißhelmen ist erforderlich, um die Augen vor Funken, UV- und Infrarotstrahlung zu schützen.	The use of safety goggles or welding helmets is necessary to protect the eyes from sparks, UV and infrared radiation.	Le port de lunettes de sécurité ou de casques de soudage est obligatoire pour protéger les yeux des étincelles, des rayons UV et infrarouges.	È necessario l'uso di occhiali di sicurezza o caschi per saldatura per proteggere gli occhi da scintille, raggi UV e infrarossi.	Het gebruik van een veiligheidsbril of lashelm is vereist om de ogen te beschermen tegen vonken, UV- en infraroodstraling.	Es necesario el uso de gafas de seguridad o cascos de soldadura para proteger los ojos de chispas y radiación ultravioleta e infrarroja.	K ochraně očí před jiskrami, UV a infračerveným zářením je nutné používat ochranné brýle nebo svářečské kukly.	Za zaštitu očiju od iskrenja, UV i infracrvenog zračenja potrebno je koristiti zaštitne naočale ili zaštitne kacige za zavarivanje.	Za zaštitu očiju od iskrenja, UV i infracrvenog zračenja potrebno je koristiti zaštitne naočale ili zaštitne kacige za zavarivanje.	Védőszemüveg vagy hegesztősisak használata kötelező a szem szikrák, UV és infravörös sugárzás elleni védelme érdekében.
Arbeiten Sie in einer gut belüfteten Umgebung oder verwenden Sie bei Bedarf eine Absauganlage, um Schweißrauch und Dämpfe zu reduzieren und Ihre Atemwege zu schützen.	Work in a well-ventilated area or use an extraction system if necessary to reduce welding fumes and vapors and protect your respiratory system.	Travaillez dans un environnement bien ventilé ou utilisez un système d'échappement si nécessaire pour réduire les fumées et vapeurs de soudage et protéger votre système respiratoire.	Lavorare in un ambiente ben ventilato o utilizzare un sistema di scarico, se necessario, per ridurre i fumi e i vapori di saldatura e proteggere il sistema respiratorio.	Werk in een goed geventileerde omgeving of gebruik indien nodig een afzuigstelsel om lasrook en dampen te verminderen en uw ademhalingsstelsel te beschermen.	Trabaje en un ambiente bien ventilado o use un sistema de escape si es necesario para reducir los humos y vapores de soldadura y proteger su sistema respiratorio.	Pracujte v dobře větraném prostředí nebo použijte odsávací systém, pokud je to nutné, abyste omezili svářečské dýmy a dýmy a chránili svůj dýchací systém.	Radite u dobro prozračenom okruženju ili koristite ispušni sustav ako je potrebno kako biste smanjili isparenja i isparenja od zavarivanja i zaštitili svoj dišni sustav.	Radite u dobro prozračenom okruženju ili koristite ispušni sustav ako je potrebno kako biste smanjili isparenja i isparenja od zavarivanja i zaštitili svoj dišni sustav.	Jól szellőző környezetben dolgozzon, vagy szükség esetén használjon elszívó rendszert a hegesztési füstök és füstök csökkentése, valamint a légzőrendszer védelme érdekében.
Halten Sie Schweißdrähte und Schweißelektroden trocken und frei von Verschmutzungen oder Beschädigungen. Verwenden Sie sie nicht, wenn sie beschädigt sind oder das Verfallsdatum überschritten haben.	Keep welding wires and welding electrodes dry and free from dirt or damage. Do not use them if they are damaged or have passed their expiration date.	Gardez les fils de soudage et les électrodes de soudage secs et exempts de saleté ou de dommages. Ne les utilisez pas s'ils sont endommagés ou s'ils ont dépassé leur date de péremption.	Mantenere i fili e gli elettrodi di saldatura asciutti e privi di sporco o danni. Non utilizzarli se sono danneggiati o hanno superato la data di scadenza.	Houd lasdraden en laselektroden droog en vrij van vuil of beschadigingen. Gebruik ze niet als ze beschadigd zijn of als de houdbaarheidsdatum is verstreken.	Mantenga los alambres y electrodos de soldadura secos y libres de suciedad o daños. No los utilice si están dañados o han pasado su fecha de caducidad.	Udržujte svařovací dráty a svařovací elektrody suché a bez nečistot nebo poškození. Nepoužívejte je, pokud jsou poškozené nebo po datu expirace.	Žice za zavarivanje i elektrode za zavarivanje održavajte suhima i bez prljavštine ili oštećenja. Nemojte ih koristiti ako su oštećeni ili ako im je istekao rok trajanja.	Žice za zavarivanje i elektrode za zavarivanje održavajte suhima i bez prljavštine ili oštećenja. Nemojte ih koristiti ako su oštećeni ili ako im je istekao rok trajanja.	hegesztőhuzalokat és hegesztőelektrodákat tartsa szárazon, szennyeződéstől és sérülésektől mentesen. Ne használja őket, ha sérültek vagy lejárt a lejárat dátumuk.